

France, appercevant au bout de l'Isle d'Orléans, dans le Sud Oueft, un Cap fort élevé qui avançoit dans le fleuve s'ecrierent Quel b-c, et qu'à la fuite du temps le nom de Québec lui est resté. Je ne suis pas garant de cette Etymologie." (De la Potherie, Histoire de l'Amérique septentrionale, tome 1er, p. 230).

“Les Sauvages donnoient à cet endroit le nom de Quebies ou Quebibec, qui dans les Langues Algonquine et Abenauquise signifie Rétreffement, parce que le Fleuve s'y rétrécit, jusqu'à n'avoir plus qu'un mille de large, au lieu de qu'immédiatement au-deffous de l'Isle d'Orléans, c'est-à-dire, à dix lieues au-deffous, il a encore quatre ou cinq lieues.” (Charlevoix, Histoire de la Nouvelle-France, tome 1er, p. XXIX).

Quelques personnes font dériver le nom de Québec d'un verbe mic-mac, qui signifie bouché, f rmé, rétréci. Je pense que c'est à tort. Il est à remarquer que lorsque les français arrivèrent dans le pays, ils ne trouvèrent pas la nation des mic-macs établie à Québec, mais celle des montagnais qui occupaient tout le parcours de la côte depuis Betshiamits et jusqu'au-delà des Trois-Rivières. Les mic-